

مؤتمر العمل الدولي

Recommendation 113

التوصية ١١٣

توصية بشأن التشاور والتعاون بين  
السلطات العامة ومنظّمات أصحاب العمل  
ومنظّمات العمال على المستويين  
الصناعي والوطني

إن المؤتمر العام لمنظمة العمل الدولية ،

وقد دعا مجلس إدارة مكتب العمل الدولي إلى الاجتماع في جنيف ،  
حيث عقد دورته الرابعة والأربعين في أول حزيران / يونيو ١٩٦٠ ،

وإذ قرر اعتماد بعض المقترنات المتعلقة بالمشاورات والتعاون  
بين السلطات العامة ومنظّمات أصحاب العمل ومنظّمات العمال على  
المستويين الصناعي والوطني ، وهي البند الخامس في جدول أعمال  
الدورة ،

وإذ قرر أن تأخذ هذه المقترنات شكل توصية ،

يعتمد في هذا اليوم العشرين من حزيران / يونيو عام ستين وتسعمائة  
وألف التوصية التالية التي ستسمى توصية المشاورات على المستويين  
الصناعي والوطني ، ١٩٦٠ :

١ - (١) تتخذ تدابير تتناسب مع الظروف الوطنية لتشجيع  
المشاورات الفعالة والتعاون على المستويين الصناعي والوطني بين  
السلطات العامة ومنظّمات أصحاب العمل ومنظّمات العمال ، وفيما بين هذه

المنظمات ، من أجل الأغراض المبيبة في الفقرتين ؛ وه فيما بعد وغيرها من المسائل ذات الأهمية المشتركة التي تقررها الأطراف .

(٢) تطبق هذه التدابير دون تمييز من أي نوع ضد هذه المنظمات أو فيما بينها على أساس العنصر أو الجنس أو الدين أو الرأي السياسي أو الإنتماء القومي لاعضائها .

٢ - لا تقيد هذه التدابير الحرية النقابية أو تنتقص من حقوق منظمات أصحاب العمل ومنظمات العمال ، بما فيها الحق في المفاوضة الجماعية .

٣ - وفقاً للعرف والممارسة الوطنية توفر هذه المشاورات أو تسهل عن طريق -

(أ) العمل الاختياري من جانب منظمات أصحاب العمل ومنظمات العمال ،

(ب) أو الأعمال التشجيعية من جانب السلطات العامة ،

(ج) أو القوانين أو اللوائح ،

(د) أو تركيبة من هذه الوسائل .

٤ - يكون الهدف العام لهذه المشاورات والتعاون هو تشجيع الفهم المتبادل وحسن العلاقات بين السلطات العامة ومنظمات أصحاب العمل ومنظمات العمال ، وفيما بين هذه المنظمات ، من أجل تنمية الاقتصاد في مجتمعه أو فروع مفرده منه ، وتحسين ظروف العمل ، ورفع مستويات المعيشة .

٥ - تستهدف هذه المشاورات والتعاون بوجه خاص -

(أ) بحث منظمات أصحاب العمل ومنظمات العمال المشترك للمسائل ذات الأهمية المتبادلة بغية التوصل إلى أوسع مدى ممكن من الحلول المتفق عليها ،

(ب) ضمان سعي السلطات العامة الى الحصول على آراء ومشورة ومساعدة منظمات أصحاب العمل ومنظمات العمال بالطريقة المناسبة بالنسبة لها بيلي -

"١" إعداد وتنفيذ القوانين واللوائح التي تعم مصالحهم ،

"٢" إقامة وتسخير هيئات وطنية مثل الهيئات المسئولة عن تنظيم العمالة ، والتدريب وإعادة التدريب المهنيين ، وحماية العمل، والصحة والسلامة الصناعيتين، والانتاجية ، والضمان الاجتماعي والرعاية ،

"٣" وضع وتنفيذ خطط التنمية الاقتصادية والاجتماعية .